

ERSATZTEILE

Spare parts · Pièces détachées · Parti di ricambio

Repuestos · 配件 · Reserveonderdelen · Запасные части

Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben.
Hinweis: Für dieses Modell sind nur die unten aufgeführten Ersatzteile erhältlich!

Please order the wanted spare part with the complete spare part item number.

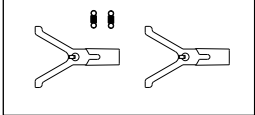
Note: Only the spare parts listed below are available for this model!

Pour commander des pièces de rechange, ne pas oublier de donner le Numéro d'Article de la pièce demandée.

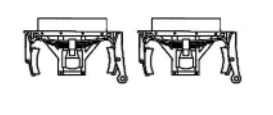
Note: Seules les pièces demandée sont disponibles pour ce modèle!

订购配件时请附上完整的配件号码。注：这个模型，只有以下配件可订购！

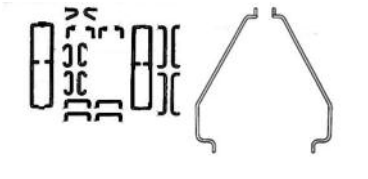
10



18



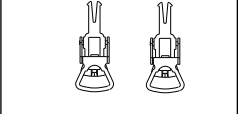
44



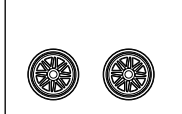
121



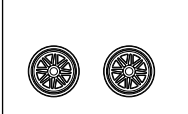
56030



56054



56062



56081



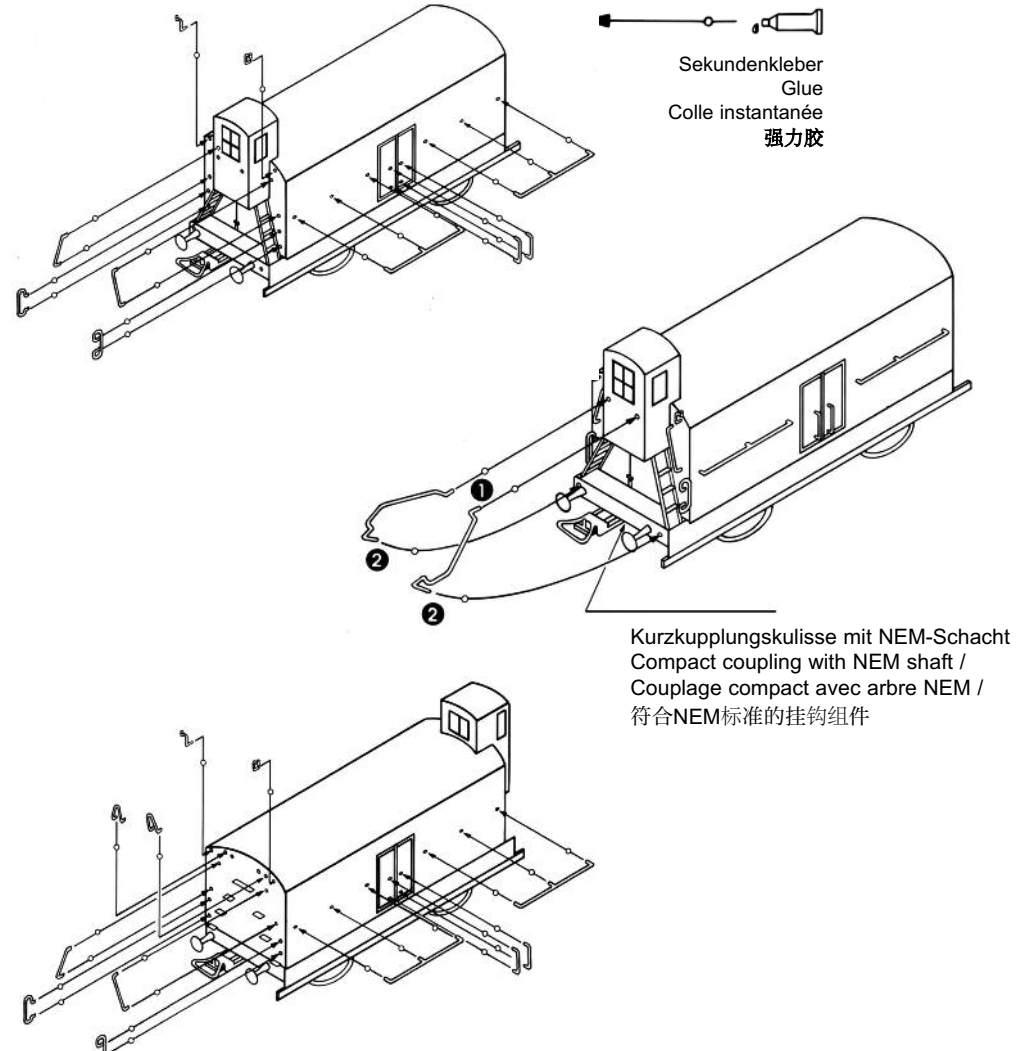
Bierwagen

Beer Reefer

Wagon réfrigérant

啤酒车

包装及说明书内包含重要信息, 请保留备用



Sekundenkleber
Glue
Colle instantanée
强力胶

Kurzkupplungskulisse mit NEM-Schacht
Compact coupling with NEM shaft /
Couplage compact avec arbre NEM /
符合NEM标准的挂钩组件

ERSATZTEILE

Spare parts · Pièces détachées · Parti di ricambio

| ET-Nr.: | Bezeichnung: | Description: | Désignation: | Descrizione: | PG* |
|-----------|---|---|--|--|-----|
| 54000-10 | Kupplungsdeichsel mit Zugfeder (2 Stck.) | Clutch shaft w extension spring (2 pcs.) | Attelage avec ressort de traction (2 u.) | Porta gancio con molla di tensione (2 pz.) | 9 |
| 54000-18 | Achslagerbrücke (2 Stck.) mit Bremsbacken | Wheel holder (2 pcs.) w brake shoe | Support de roue (2 u.) avec sabot de frein | Supporto per la ruota (2 pz.) con ceppo del freno | 9 |
| 54000-44 | Griffstange links / Griffstange rechts / 4x Rangiergriff / 4x Griffstange I / 4x Türgriff / 2x Laternenhalter links / 2x Laternenhalter rechts / 4x Griffstange II / Geländerstange links / Geländerstange rechts | Handrail left / Handrail right / 4x Maneuvering handle / 4x Handrail I / 4x Door handler / 2x Latern holder left / 2x Latern holder right / 4x Handrail II / Handrail left / Handrail right | Rampe gauche / Rampe droite / 4x Poignée Manoeuvre / 4x Rampe I / 4x Gestionnaire porte / 2x Titulaire Latern gauche / 2x Latern titulaire du droit / 4x Rampe II / Rampe gauche / Rampe droit | Corrimano sinistra / Corrimano di destra / 4x Maniglia di manovra / 4x corrimano I / 4x Handler porta / 2x Latern titolare sinistra / 2x Latern titolare del diritto / 4x corrimano II / Corrimano sinistra / Corrimano destra | 9 |
| 54000-121 | 2x Zugfeder | 2x tension spring | 2x ressort | 2x Molle di tensione | 5 |
| | ET aus unserem Standardprogramm | Spare parts standard range | Pièces détachées de notre gamme standard | Pezzi di ricambio standard | |
| 56030 | Kupplung PIN 72 (2 Stck.) | Coupling, PIN 72 (2 pcs.) | Attelage, PIN 72 (2 unités) | Ganci completi (2 pezzi) PIN 72 | |
| 56054 | Speichenradsatz - DC (2 Stck.) | Wheelset - DC (2 pcs.) | Essieux - CC (2 unités) | Assali CC (2 pezzi) | |
| 56062 | Speichenradsatz - AC (2 Stck.) | Wheelset - AC (2 unit) | Essieux - CA (2 unités) | Assali CC (2 pezzi) | |
| 56081 | Stangenpuffer (8 Stck.) | Buffer (set of 8) | Tampon (8 unités) | Respingenti (8 pezzi) | |

*Preisgruppe *price category *Catégorie de prix *Gruppo dei prezzi

Repuestos · 配件 · Reserveonderdelen · Запасные части

| ET-Nr.: | Descripción: | 说明: | Omschrijving: | Описание: | PG* |
|-----------|---|---|---|---|-----|
| 54000-10 | Acoplamiento del eje con muelle (2 p.) | 离合器轴 + 弹簧 (2个) | Koppeling met Trekveer (2 st.) | Вал сцепления с Весной Расширение | 9 |
| 54000-18 | Soporte de la rueda (2 p.) con patín de freno | 轮架-带刹车片 (2个) | Wielhouder (2 st.) met remblok | Держатель колеса (2 шт) с тормозной колодкой | 9 |
| 54000-44 | Barra del asidero izquierda / Barra del asidero derecha / 4x Barra / 4x Barra del asidero I / 4x Barra / 2x Latern titular izquierda / 2x Latern titular derechos / 4x Barra del asidero II / Barra del asidero izquierda / Barra del asidero derecha | 扶手-左 / 扶手-右 / 操纵手柄 (4个) / 扶手 I (4个) / 门扶手 (4个) / 灯座-左 (2个) / 灯座-右 (2个) / 扶手 II (4个) / 扶手-左 / 扶手-右 | Leuning links / Leuning rechts / 4x Manoeuvreren handgreep / 4x Leuning I / 4x Deur handler / 2x Latern houder links / 2x Latern houder rechts / 4x Leuning II / Leuning links / Leuning rechts | Перила влево / Перила право / 4x Маневрирование ручка / 4x Перила I / 4x Дверь обработчик / 2x фонарь держатель влево / 2x фонарь держатель вправо / 4x Перила II / Перила влево / Перила право | 9 |
| 54000-121 | 2x Muelle de tracción | 弹簧 (2个) | 2x Trekveer | 2x Весной Расширение | 5 |
| | Piezas de repuesto estándar: | 备用零件的标准范围: | Onderdelen standaardassortiment | Запасные части нашего стандартного диапазона | |
| 56030 | Enganche PIN 72 (2 p.) | 挂钩组件 PIN 72 (2个) | Koppeling, PIN 72 (2 st.) | Сцепки PIN 72 (2 шт) | |
| 56054 | Eje CC (2 p.) | DC轮组 (2个) | Wielstel - DC (2 st.) | Колёсная пара DC (2 шт) | |
| 56062 | Eje CA (2 p.) | AC轮组 (2个) | Wielstel - AC (2 st.) | Колёсная пара AC (2 шт) | |
| 56081 | Topera (8 p.) | 泵把 (8个) | Buffer (8 st.) | Буфер (8 шт) | |

*Grupo de precio *价格表 *Priscategorie *ценовая категория